



# 联合国 大 会



Distr.  
GENERAL

A/46/362  
20 August 1991  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

第四十六届会议  
临时议程项目95(a) \*

## 国际家庭年

### 国际家庭年筹备工作的进展情况

#### 秘书长的报告

## 目 录

### 段 次 页 次

|                         |         |   |
|-------------------------|---------|---|
| 一、导言 .....              | 1       | 3 |
| 二、结论 .....              | 2 - 12  | 3 |
| 三、各筹备和协调机构提出的建议和评论..... | 13 - 21 | 5 |
| 四、筹备工作进程的审查.....        | 22 - 92 | 7 |
| A. 国家一级.....            | 22 - 42 | 7 |

\* A/46/150。

|                      | <u>段次</u> | <u>页次</u> |
|----------------------|-----------|-----------|
| B. 区域和国际两级.....      | 43 - 92   | 10        |
| 1. 哥斯达黎加第一夫人的倡议..... | 43        | 10        |
| 2. 政府间组织.....        | 44 - 49   | 11        |
| 3. 非政府组织.....        | 50 - 58   | 12        |
| 4. 联合国系统.....        | 59 - 79   | 14        |
| 5. 机构间合作.....        | 80 - 82   | 18        |
| 6. 国际家庭年协调员和秘书处..... | 83 - 92   | 18        |
| 五、财政资源.....          | 93 - 96   | 21        |

## 一、导言

1. 大会在其第44/82号决议中宣布1994年为国际家庭年。大会在其第45/133号决议中请秘书长完成关于筹备和庆祝家庭年的方案草案最后定稿工作，提交社会发展委员会1991年第三十二届会议和大会第四十六届会议审议。大会在同一项决议中还请秘书长向大会第四十六届会议提出家庭年筹备进展情况的报告，其中包括有家庭年各筹备和协调机构，即社会发展委员会和经济及社会理事会所作的建议和评论。本报告就是按此要求编写的。

## 二、结论

2. 过去一年可以看出国际家庭年很受支持。几个国家政府发表了有力声明，赞同根据家庭年方案草案的概念架构积极开展筹备工作。

3. 1991年是筹备国际家庭年的初级阶段，所定的目标包括：成立组织结构并展开工作；确定各项优先问题；展开协调一致的推展和宣传活动。已经在所有级别展开了这些活动。

4. 在国家一级，有几个国家已经展开了筹备工作，包括在最高政治级别设立国家协调委员会或关于国际家庭年的类似机制。有几个国家还展开了推动和宣传活动。

5. 在区域和国际两级，已经采取措施来鼓励参与、建立合作和协调安排、鼓励推展和宣传活动、集中注意一些具体问题。联合国各机构和机关，包括各区域委员会，已经开始了国际家庭年的筹备工作。设在联合国维也纳办事处的国际家庭年秘书处已促请各个单位参与筹备工作，编写和分发了推展和宣传材料，并设法调集资源。有一些政府间组织和许多国际非政府组织积极地参与了工作。此外还鼓励各研究机构多多注意家庭问题。

6. 但是,必须在各个级别加紧努力才能使国际家庭年的筹备和庆祝工作取得成功。在国家一级,最重要的是各国政府应在1992年初或尽快设立有关国际家庭年的国际协调委员会或类似机制,或者委托现有的机构负责进行国际家庭年的筹备工作。这些机构的级别应当高到具有充分的政治影响力和公众知名度。它们还应当有足够的财政和技术人力资源。重要的是,特别在地方一级,政府应采取行动让社会各阶层参与工作,并详细制订有关筹备国际家庭年的具体方案。展开全国性的推展和宣传活动,并由新闻媒介积极参与,应当是这些工作的重要组成部分。

7. 联合国各区域委员会应当得到更多的资助,使其能够在国际家庭年的筹备工作中发挥积极作用,方法是在其工作方案中列入面向政策的研究分析、讨论与区域特别有关的家庭问题的专家组会议、技术援助方案,在区域一级发展机构间机制、加强同区政府组织和非政府组织的合作。应当向它们提供预算外资源,以便执行与国际家庭年有关的活动。

8. 联合国系统内外一些政府间组织和非政府组织对于各项家庭问题有很大的兴趣并且有可能对国际家庭年作出很大的贡献,这些组织和私营部门都需要加强努力。它们可以进一步审查其活动对家庭产生的影响,制定具体方案并拨出资源来支持地方和国家的工作。应当特别注意技术合作活动,以协助各会员国,特别是发展中国家,解决其家庭问题。区域办事处和国家办事处应当向国家和区域活动提供协助。

9. 必须进一步鼓励各非政府组织开展与家庭有关的活动并积极参与国际家庭年的筹备工作,以便能够贡献出它们的大量知识、经验和基层联系。应当作出特别努力使各非政府组织充分参与各个级别的筹备工作,包括方案的规划、执行和评价,特别是参与国家协调委员会和联合国系统的工作。应当向他们的工作提供实质性和技术性支助。

10. 将在联合国秘书处新闻部的主持下,并且在新闻媒介的积极参与下,加紧开展有关的推展和宣传活动。将会特别注意使宣传达到一般的公众以及各基层和社区

组织。

11. 在各个级别筹备和庆祝国际家庭年需要足够的资源。重要的是要向国际家庭年自愿基金慷慨捐助，特别是支助发展中国家的地方和国家两级活动和支助技术援助方案。应当鼓励捐助国政府和机构以及私营企业向该基金捐款。国际家庭年秘书处将开展协调一致的筹资活动。还必须鼓励有关的组织为国际家庭年拨出资源。

12. 大会将会收到社会发展委员会提出的决议草案三，该草案后经经济及社会理事会通过，成为第1991/14号决议。大会在审议该草案时或许还愿考虑到本报告的各项结论。

### 三、各筹备和协调机构提出的建议和评论

13. 委员会第三十二届会议在审议了方案草案以后，经由经济及社会理事会建议大会通过决议草案三。在该决议中，大会将核可执行秘书长报告所载的各项建议。该决议将重申各国立即采取行动来建立有关国际家庭年的国家机制，并请各国政府和有关组织尽一切努力来筹备和庆祝国际家庭年。它还将请国际家庭年筹备和协调机构不断审查筹备情况，并促请秘书长向国际家庭年秘书处调派足够的工作人员，并在其1992-1993年方案预算中反映出加强人手的情况。

14. 委员会在建议其1993年第三十三次会议的议程时，建议优先审议人口增长和不断改变的社会情况所造成社会后果，特别着重家庭问题，同时铭记不同的政治、社会和文化系统对家庭有不同的概念。

15. 筹备机构满意地注意到大会一致宣布1994年为国际家庭年，这突出了家庭问题的重要性，提高了各国政府、各专门机构、各区域委员会、各政府间和非政府组织、以及各有关国家组织的认识，因此，对于经济、社会和人口进程对家庭及其成员产生的影响有了更多了解，并把注意力放在所有家庭成员的权利和责任平等上面。

16. 在筹备机构讨论期间,各会员国的代表提出了一些具体意见。许多人说,家庭是社会的核心和柱石,为社会政策的综合全面办法提供了一个架构,并且是社会政策工作中抗衡社会解体的一个力量。一些代表欢迎国际家庭年。他们说,这反映出国际社会认识到家庭单元对社会进步和发展的重要性。

17. 有人强调指出,应当照顾到各种社会内家庭结构、文化传统和家庭观念的差异,并且避免定型的成见。应当特别注意的问题包括:男性和女性在家庭中的作用正在改变;贫穷家庭、单亲家庭、女性为家长的家庭和移徙家庭的问题;子女众多的家庭;教育;收入不足和失业;调和家庭责任和职业责任;以及儿童照顾。儿童和成人的幸福与成长应当是家庭年的基础。有效执行有关妇女和儿童的各项国际战略、公约和宣言应当是庆祝活动的重要组成部分。

18. 筹备机构讨论的结果要求采取更有力的行动建立国际家庭年国家协调委员会或其他类似机制。还强调必须把重点放在基层一级的活动上并使各非政府组织、基层团体和服务团体参与国家一级的活动。

19. 要求在加强家庭方面进行更多的国际合作。联合国的作用主要应当集中在宣传活动、交换资料、国际协调以及促使各非政府组织参与活动,因为这些组织参与各级别的工作非常重要。各国际机构,特别是其政策与家庭有直接关系的机构,应当向国家一级的活动提供支助,并全面参与有关国际家庭年的活动。

20. 大会在其第45/133号决议中请社会发展委员会将国际家庭年的筹备情况通知妇女地位委员会。社会发展委员会第三十二届会议报告中的有关部分已提供给妇女地位委员会第三十五届会议。

21. 国际家庭年协调机构,经济及社会理事会在1991年5月第一届常会中审查了筹备机构提出的各项建议,并核可将其决议草案三提交大会。

#### 四、筹备工作进程的审查

##### A. 国家一级

22. 大会第45/133号决议请各政府尽一切努力为国际家庭年开展筹备工作，包括采取行动建立全国性机制的。1991年3月，国际家庭年协调员写信给各政府，提供了建议的关于建立国家委员会的指导方针，并征求它们的意见。各政府的来文以及1991年经济及社会理事会第一届常会上各国代表团的发言表明，国家一级已经为筹备国际家庭年采取了各种措施。

23. 在建立国家协调委员会之前，35个国家的政府已经指定了同国际家庭年秘书处联络的国家联络中心。此外，不少国家已经拟订或正在拟订筹备和庆祝国际家庭年的国家方案。这些方案的主要内容是提高公众的认识、制定政策和方案以改善家庭的社会经济条件、增进家庭成员的权利。这些方案还考虑到技术援助项目和资源调动问题。

24. 奥地利政府将建立一个由联邦环境、青年和家庭部长领导的国家委员会。该委员会将在联邦、省、地区和地方各级制订和协调国际家庭年的各个方案。此外还将采取具体措施使基层团体和非政府组织尽可能多地参加活动。政府为联合国的一项国家家庭政策的调查工作提供了财政援助，并正在考虑是否可能资助一名工作人员前往国际家庭年秘书处工作，以支持该秘书处有关志愿工作的职能。

25. 在玻利维亚，国家促进和社会发展总署领导下的国家团结和社会发展委员会将作为国际家庭年国家委员会。该委员会已经为各项活动制订了计划，包括开展提高公众认识活动，组织关于保健和营养的讨论会、研究和方案。

26. 加拿大政府准备在国际家庭年活动中发挥重要作用。根据大会第45/133号决议的要求，加拿大政府已经表示愿意将一名工作人员借调到国际家庭年秘书处工作。

27. 在中国，有关政府部门计划召开一次协商会议，以建立一个国家协调委员会

并制订活动方案。

28. 1990年,哥伦比亚建立了青年、妇女和家庭理事会,由共和国总统领导。该理事会的任务是向总统提供关于政策措施的咨询意见,监督和协调青年、妇女和家庭领域的计划、方案和项目的拟订工作,在全国范围内推动这些领域的战略。为了加强同联合国在国际家庭年筹备工作方面的合作,哥伦比亚家庭福利研究所所长拜访了协调员。最近,国际家庭年国家委员会已经成立,由第一夫人担任主席,其成员包括知名人士和非政府组织的代表。哥伦比亚政府还为1992年召开美洲家庭问题大会积极努力,以讨论区域家庭问题,在区域一级促进和协调有关国际家庭年的活动。

29. 塞浦路斯政府已经任命了一个部长级委员会,劳工和社会保险部长为主席,负责建立国际家庭年国家委员会。该委员会在1991年5月第一次会议上审议了国际家庭年活动的纲领,并列出了派代表参加国家委员会的组织的名单。国家委员会将开展范围广泛的活动,并将由劳工和社会保险部长常务秘书任主席。

30. 捷克和斯洛伐克联邦共和国认为协助家庭是一项紧急的工作,在当前向市场经济过渡的时期尤其如此。在筹备国际家庭年的过程中,首先关注的问题是明确在变化了的经济环境中对待家庭政策的方法。需要探讨的最为重要的问题包括新的家庭津贴计划、托儿服务、落实儿童权利以及各种类型的家庭问题。目前正在建立一个由公共部门和私有部门代表、教会代表和非政府组织代表组成的国家委员会。

31. 在芬兰,社会事务和卫生部于1991年5月召开了一次会议,审议国际家庭年的筹备工作。会上,有关各部门同意建立一个国际家庭年全国协调小组。此外,一个关于家庭政策的工作组最近也完成了其工作。政府还考虑将一名工作人员借调到国际家庭年秘书处工作。

32. 德国政府计划建立一个国际家庭年全国协调委员会,重点在于提供家庭住房、调和家庭生活和就业之间的关系、改善家庭的社会环境。政府还认捐了大笔资金,资助一次筹备会议,供优先、深入讨论社会发展委员会选择的专题。

33. 希腊部长会议已经设立了一个协调委员会。此外,还计划设立两个执行委

员会。协调委员会计划的活动包括收集数据、建立关于家庭问题的数据库、开展宣传活动。计划召开一次全国大会，交流关于家庭问题的意见和建议。

34. 牙买加正在准备建立国际家庭年国家委员会。按照全国五年发展计划，该委员会的活动将涉及农业、日托、保健和社区发展，并将重点注意儿童、青年、残疾人和老年人的状况。

35. 卢森堡已经建立了国际家庭年全国协调委员会，由女大公殿下任荣誉主席，家庭和团结部长任主席。委员会有40名成员，选自社会工作各有关领域。委员会的活动方案包括促使公众认识家庭价值，举办会议和研讨会以深入讨论有关问题，通过出版小册子促进对儿童和青年进行家庭生活教育，组织娱乐活动，鼓励决策者采取创造性的方针和措施，通过创造一个健康的家庭环境来加强家庭。计划在1994年开展家庭日和家庭旅游周的活动。国际家庭年的正式标志将广泛使用。现已建立了一个称为“国际家庭年卢森堡协会”的特别机构，为国际家庭年的活动调动资金。

36. 马达加斯加政府正在采取步骤建立家庭生存和发展委员会。该委员会将在全国范围内协调国际家庭年的活动。除全国人口和家庭发展委员会将参与活动以外，马来西亚还计划设立一个国际家庭年特别委员会。毛里求斯计划在1991年8月建立一个全国协调委员会。政府已经开始为国际家庭年进行筹备工作，地方一级提高公众认识的活动也正在进行之中。摩洛哥已经建立了一个全国协调委员会。该委员会的活动方案将涉及经济发展、教育、文化、法律、卫生、环境和移徙等问题。现已起草了一份家庭宪章。

37. 秘鲁正在进行准备工作，以拟订一项全国活动方案。菲律宾计划在1991年6月建立国家委员会。波兰正在推展建立国家委员会的工作，将由高级别的领导人担任委员会主席。

38. 葡萄牙政府第一个正式通知说，议会已经通过一项法律，建立国际家庭年全国协调委员会。委员会由首相任主席，其成员包括就业和社会保险大臣以及某些处理家庭和(或)其他社会问题的政府机构和私营机构的代表。委员会的职能包括增进

对家庭问题的认识、加强国家机构制定和执行家庭政策的能力、编写关于葡萄牙家庭现状的报告、出版关于葡萄牙家庭问题的书籍、铸造国际家庭年纪念章。葡萄牙部长会议还建立了一个执行理事会，由家庭事务总干事任主席，以执行国家委员会的决定。

39. 西班牙政府正在准备建立一个国家委员会。苏丹已经建立了一个全国协调机制。泰国已经建立了一个全国协调委员会，并已宣布4月14日为家庭日。

40. 在土耳其，土耳其家庭研究所作为国际家庭年全国协调委员会，已经开始了各项活动。1991年5月开展了第一个家庭周的活动。此外还将开展许多研究活动。1994年计划每月都举行会议，设立一个家庭理事会，有来自其他国家的专家参加，并将举办一个家庭电影周。

41. 乌克兰苏维埃社会主义共和国正在准备建立一个国家委员会，以在地方一级协调行动，加强处理家庭问题的各地方机构。大不列颠及北爱尔兰联合王国政府将在国际家庭年即将到来的时候考虑活动计划。扎伊尔政府已经决定建立一个国际家庭年国家委员会。

42. 罗马教廷已经将国际家庭年的情况通知天主教会各组织和机构，并计划开展各种活动。罗马教廷的新闻简报定期刊载了关于国际家庭年的消息。瑞士于1990年8月建立了家庭问题中心，由其负责设立一个国家委员会，处理有关国际家庭年的问题。

#### B. 区域和国际两级

##### 1. 哥斯达黎加第一夫人的倡议

43. 哥斯达黎加第一夫人格洛丽亚·德卡尔德龙—福涅尔夫人向全世界第一夫人发起了一项支持国际家庭年运动。这一倡议将以“第一夫人支持家庭”为主题，并将于1992年在圣约瑟为有兴趣的第一夫人举行一次特别会议。其重点将是在国际

年范围内突出和促进妇女的作用。由著名人士，其中很多直接参与社会政策领域，开展的国际运动将为国际家庭年提供道义和政治上的支持并推动其筹备工作。提供动力。

## 2. 政府间组织

44. 很多政府间组织审查了它们与国际家庭年有关的职能和目标。尽管其中很多组织并不单独处理家庭问题，然而它们认识到其活动对家庭所产生的影响。另一些组织则将家庭作为其注意的重点。在这两类组织中，很多组织都计划参与国际家庭年活动。其中一些组织被指定为国际家庭年联络中心。计划或正在执行的措施包括传播新闻、组织会议和研究。

45. 欧洲理事会在广泛和灵活的家庭概念下强烈支持国际家庭年。它在使家庭政策标准化和达成彼此同意的行动原则方面取得了进展。理事会的讲坛，例如社会政策指导委员会和第二十二届欧洲家庭事务部长会议筹备会议审议了国际年的筹备工作。预计该部长会议本身将于1991年10月制订一项活动的综合纲要。欧洲共同体委员会于1991年5月组织了一次关于“儿童、家庭和社会”的会议，其注意的重点也是“欧洲范围的家庭支持政策：制订和执行1992年以后的政策”。北欧部长理事会社会政策委员会也将审议国际年的筹备工作。

46. 非洲统一组织计划在区域一级举行一次国际年动员研讨会。非洲开发银行已选定“粮食资源：生产、分配、获得和准备以及家庭收入”为其国际年的主题。

47. 亚洲开发银行将通过特别是在减少贫困、妇女在发展中的作用和社会基础结构的发展等领域支助与家庭有关的活动，为国际年作出贡献。亚洲及太平洋科伦坡合作经济和社会发展计划局将在其今后的方案内开展各项筹备活动。

48. 美洲国家组织任命其美洲儿童研究所所长为国际年协调员。研究所提议美洲国家组织大会在其1991年的届会上通过一项支持国际年的决议。研究所将特别利用其儿童和家庭数据库，传播有关国际年和家庭问题的新闻。它还计划编印一种不

关家庭的书目期刊并对拉丁美洲的家庭结构开展一项研究项目。

49. 加勒比共同体将根据其部长级机构在下一次会议上提供的意见对国际年作出反应，国际年是该次会议的一个具体议程项目。

### 3. 非政府组织

50. 非政府组织对大会要求它们参与国际年活动反应积极。其中很多组织是促成宣布国际年的主要力量，也是筹备进程的主要行动者。这些组织不仅包括将重点具体放在社会发展或家庭问题方面的组织，而且还包括将重点具体放在部门或团体问题方面的其他一些组织。

51. 很多非政府组织向其基层团体和社区组织传播国际年的新闻，发动它们参加国际年活动，包括参与全国协调委员会。现有的通讯工具，例如新闻简报和简讯得到有效的利用。国际年标志得到广泛的使用。国际非政府组织还直接或通过国家分支机构，协助各国政府为设立全国协调委员会作出努力。

52. 纽约和维也纳的非政府组织家庭问题委员会以及巴黎的非政府组织(教科文组织)常设委员会家庭问题小组都为筹备进程作出了重要的贡献。维也纳委员会编制并广泛分发了一份国际年活动清单；一份国际年全国协调机构文件；一份家庭权利宪章讨论文件；和一套有关国际年的资料。其新闻简讯“家庭国际”是传播新闻的另一个手段。它主办了三次家庭问题国际会议；第四次关于家庭和环境问题的会议计划于1992年举行。纽约委员会就家庭问题进行了三次协商。第三次协商是关于“现代家庭生活中的父亲”。巴黎小组将于1992年2月举办一次关于家庭在教育和文化中的作用的座谈会。

53. 日内瓦的青年和家庭生活教育网络、在经济和社会理事会具有咨商地位的非政府组织会议和联合国儿童基金会(儿童基金会)非政府组织委员会都计划积极参与国际年活动。与联合国秘书处新闻部有联系的非政府组织执行委员会向国际年自愿基金捐助了资金。

54. 为了促进对国际年原则和目标的认识，很多非政府组织在召开组织常会或其他会议期间举行了国际年特别届会；其他一些组织也计划在即将召开的会议上举行这样的特别届会。另一些组织选定有关国际年或家庭的题目作为主办活动的重大主题。还计划发行出版物。国际天主教儿童局为国际年制订了一项方案。国际社会福利理事会在即将举行的区域会议上列入家庭主题。“重视家人和家庭：变化和交流”是1992年举行的下一届国际家庭经济联合会世界大会的主题。联合会还编制了一份题为“转变中的家庭”的研究报告。欧洲妇女联合会将在其1992年大会期间举办一次有关家庭问题的讲习班。国际SOS儿童村计划在1993年举办一次国际年座谈会并出版一些刊物纪念国际年。国际康复协会正计划将国际年作为其1994年举行的第六次欧洲区域会议的重大主题。世界青年大会已选定“准备成家的青年”作为其国际年主题并计划出版“准备成家的青年”的刊物。

55. 计划举行有关家庭问题的会议或研讨会，以协助确定处理家庭问题和提高认识的优先事项和战略。例如，国际家庭组织联合会将从1991年至1995年每年举行一次关于家庭的社会、经济、文化和政治权利的世界会议。家庭权利基金会（国际秘书处）将于1991年9月举行一次会议，这是家庭问题系列会议的第四次会议。国际妇女理事会将于1992年2月举行一次关于“变化中的家庭、变化中的男女、变化中的社会”的国际会议。

56. 一些非政府组织在训练方案中将家庭问题列为重点。国际计划生育联合会、残疾人国际和国际社会工作人员联合会都在其训练方案中列入家庭问题。国际社会工作学校协会主办了一次关于“制订研究生社会工作课程中关于家庭的内容”的讲习班，并正在计划举办一系列训练培训人员的讲习班，将重点放在关于家庭的新课程内容上。

57. 一些组织制订了有关家庭的政策和立场文件，作为参与国际年的指南。例如，国际家庭经济联合会通过了有关国际年的政策声明和方案计划。国际自由工会联合会通过了一项有关国际年的政策文件，以便为其附属机构提供指导，它还将发起

一项协调一致的运动，鼓吹批准和执行关于负有家庭责任的工人的劳工组织第156号公约。1991年美国天主教慈善机构大会审议了一项有关家庭的政策声明。各国议会联盟会议通过了一项决议，其中回顾了国际家庭年的宣布并将重点放在家庭内的暴力行为方面。

58. 一些非政府组织已经开始建立特别的组织结构，以便加紧筹备和庆祝国际年，而另一些组织则利用现有的组织结构。国际家庭组织联盟为指导国际年的筹备工作成立了一个指导委员会。救世军则为国际年成立了一个咨询小组并指定了一个联络中心。欧洲妇女联盟、国际家庭经济联合会、大同协会和世界天主教妇女组织联合会则利用有关家庭的工作小组或委员会。一些与天主教有关的非政府组织设立了一个规划委员会，以便对国际年作出共同反应。

#### 4. 联合国系统

59. 联合国系统的一些组织和机构正筹备国际家庭年的活动。许多组织已经确定并正在进行具体活动以支持国际家庭年的筹备和庆祝工作。一个重要步骤是，联合国系统的23个组织和机构，其中包括秘书处已指定了国际年的联络点，以促进和协调国际年的活动，并同国际年秘书处进行联系。已进行了成功的协作，特别是在交换资料、提高认识、制定活动计划和协调努力方面。

60. 联合国秘书处新闻部计划编制一套有关家庭的资料，制作一部同时纪念《老龄问题国际行动计划》（大会第37/51号决议）十周年的有关家庭和老龄问题的电影；在外地、特别是发展中国家提高非政府组织对经济发展、社会发展、和人权等方面涉及家庭的各种问题的认识。它还计划执行一个目视新闻项目，共同制作两部有关妇女问题的纪录片，介绍单亲家庭妇女和作为家长的妇女。新闻部的筹备工作还包括同各非政府组织举行一系列会谈。

61. 亚洲及太平洋经济社会委员会正执行一项2000年前后的区域社会发展战略，该战略列入了各种家庭问题。在1991年4月第四十七届会议上，委员会就国际家

庭年通过了第47/13号决议,请委员会执行秘书于1993年召开一次由成员中和准成员参加的纪念国际家庭年区域政府间筹备会议,并就家庭在发展中的作用进行一系列中国别调查,为拟定区域行动建议提供基础。

62. 拉丁美洲和加勒比经济委员会已确定了两个主要活动领域:提供有关本地区家庭目前状况的最新资料和分析,并提供着眼于政策的研究报告和建议供各国民政府采取行动。

63. 非洲经济委员会计划对非洲区域的家庭法律和立法进行分析,以便提议适当的改革,提高家庭在社会中的作用和地位。它还准备召开一次区域座谈会,讨论社会和经济变革对非洲家庭的影响。

64. 西亚经济社会委员会为准备注重下列各方面:协调妇女在家庭内外的作用,家庭对住房的需求;战火蔓延地区的家庭。

65. 联合国人类住区(生境)中心有三个直接涉及家庭的方案领域:作为1987年无家可归者收容安置国际年后续工作的《至2000年全球住房战略》(大会第43/181号决议);1989年指定以住房、健康和家庭为主题的世界生境日的庆祝活动;妇女和人类住区问题。

66. 联合国难民事务高级专员办事处年处理的主要问题与家庭有重大联系。他们包括促进家庭团聚;扶养孤身儿童;;加强家庭在医治受精神创伤难民儿童中的作用,处理家庭内的暴力行为问题;扶养女性为家长的难民家庭。

67. 联合国儿童基金会打算着重注意儿童的家庭环境和父亲在儿童成长发育中的作用这两个方面的工作。它主要在外地一级对国际家庭年作出贡献。有关国际家庭年的活动将使人们有重要机会来执行世界儿童问题首脑会议通过的《儿童生存、保护和发展世界宣言》。(见A/45/625,附件)。

68. 联合国开发计划署计划在两个主要领域中制定方案支持国际家庭年。这两个领域是妇女和人体免疫丧失病毒/后天免疫机能丧失综合症流行病。联合国人口基金(人口基金)已支持各项与家庭问题有明显和隐含联系的活动。它在区域间一级

支持若干着眼于家庭的项目：“产妇安全计划”，女性为家长的家庭的经济状况，一套有关世界各地家庭的多卷出版物。人口基金在国家一级协助的活动包括计划生育活动，资料收集与分析，研究对家庭产生影响的社会经济趋势。人口基金准备召开一次关于“计划生育方案，健康和家庭福利”的专家小组会议，这是1994年国际人口与发展会议筹备委员会选定的6组主要问题之一。

69. 联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处将其重点从提供紧急服务转移到比较着重发展和家庭的服务上。现在强调以家庭为照顾的重点。它以难民家庭环境为主要目标，开展各种新的促进健康的活动。

70. 联合国大学在其人类和社会发展方案内进行一本有关家庭、性别和年龄问题出版物的定稿工作。它还着重研究不同重大趋势使妇女生育率、经济决策、教育及工作产生的变化，以及这些趋势对家庭结构、组成及发展的影响。

71. 提高妇女地位国际研究训练所强调妇女在家庭中的作用、活动和地位的变化，并强调文化和社区背景，它1991和1992年的主要方案注重筹备国际家庭年，其中涉及统计、水、能源、信贷、技术、通讯和环境等领域。

72. 联合国区域间犯罪和司法研究所着重满足国际社会、特别是发展中国家的需要，在五个领域中开展活动：研究、技术合作、训练、图书馆服务和出版物。研究所支持国际家庭年的主要活动是技术援助和咨询支助，重点放在下述方面：青年问题，滥用毒品，社会发展与犯罪，社区预防犯罪和人口迁移。

73. 联合国妇女发展基金有关国际家庭年的活动重点是加强对妇女在家庭内的中心地位和维持家计作用的了解。

74. 联合国国际药物管制规划署(药物管制规划署)的工作方案确认家庭在打击毒品滥用和非法贩运的各个方面起重大作用。药物管制规划署对国际家庭年的一项主要贡献一是支持各非政府组织开展有关活动。

75. 国际劳工组织(劳工组织)根据它关于有养家职责工人的第156号公约和与之相应的第165号建议开展有关家庭的活动。劳工组织在托儿方面研究各种帮助有

养家职责工人的措施。另一个关注领域是家务工人的状况，家务工通常有养家职责。

76. 为支持国际家庭年，联合国粮食及农业组织(粮农组织)确定了五个活动领域：就会员国在其政策和方案中支持妇女和各种不同家庭形式向它们提供咨询意见；确定家庭成员为粮农组织技术援助项目的参与者和受益者，就不同家庭形式及其与生产和分配的关系收集资料和统计数据并进行研究；注重家庭一级的粮食安全；就方案、项目和政策拟定方面所涉性别问题进行训练。

77. 联合国教育、科学及文化组织(教科文组织)准备就家庭和国际家庭年开展几项重要活动。它们包括：有关社会变革与家庭的研究；关于家庭生活教育的人口教育项目；一个支持政府政策的项目，使政策重视有关幼儿和家庭环境的社会和教育方案。它拟在1992-1993年开展一系列国际家庭年的筹备活动，诸如在国家一级设立工作小组，对家庭内的男女不同作用和不同代人之间的关系进行研究，编制出版物并散发资料。一个有关家庭问题的多学科委员会将协调国际家庭年活动。

78. 世界卫生组织涉及家庭的主要活动是支持家庭在保健方面的作用，方法是促进人们对保健和疾病的认识、采用适当技术、以初级保健为着眼点提供保健基础设施。卫生组织在筹备国际家庭年时将再次强调妇女在计划生育、产妇安全和儿童生存与发展等方面所起的作用正在变化。世界卫生组织将审议各有关人体免疫机能丧失病毒/艾滋病的政策和对家庭的影响。

79. 家庭问题对联合国维也纳办事处尤为重要，它们是联合国秘书处社会政策与发展的核心。社会发展和人道主义事务中心是执行社会政策领域中执行重大全球计划和方案的联络中心。将注意国际家庭年的各专题领域。社会发展司编制了两份工作文件，内容为“家庭-发展涉及的社会福利和特定社会阶层”和“从预防犯罪和刑事司法角度来看国际家庭年”。提高妇女地位司就国际家庭年进行了几项活动。最近，一个关于易于受害妇女问题的座谈会讨论了女性为家长的家庭的状况。联合国维也纳办事处同澳大利亚家庭问题研究所签署一项谅解备忘录，将根据国际家庭

年秘书处的倡导,促进建立一个研究家庭问题的研究所网络。

### 5. 机构间合作

80. 为了拟定全系统协调的方针和行动,召开了关于国际家庭年的机构间特别会议。第一次会议于1991年3月13日和14日举行,18个组织、机关和机构的代表出席了会议。会议审查了各该机构有关家庭的任务和方案,审查了联合国系统在开展国际家庭年活动方面的作用,确定了加强机构间合作的方法。

81. 会议认为开展国际家庭年的筹备工作必须有明确的方向和目标,联合国系统各组织和机构应该协助完成这些工作,在地方、国家和区域各级尤其如此。会议的建议包括:编写一份技术文件,论述家庭的概念、类型、结构和功能等问题,以便制定共同的办法;确定突出反映国际家庭年中每个机构在家庭方面的任务的具体专题;加强外地办事处和区域办事处在促进当地和国家行动方面的作用,;特别注意有关难民家庭的项目。同时也按照会议的建议,国际家庭年秘书处已经制定了关于预计联合国系统各组织为国际家庭年提供投入的指导方针,并已向各有关组织和机构分发。下一次机构间特别会议定于1992年3月召开。

82. 此外还编制了初步联合项目。例如,教科文组织在人口基金的协助下执行了一个项目,其中包括举办五次关于“家庭的未来”的区域研讨会。1991年1月在巴黎举行了关于“世界各地家庭的未来”的国际研讨会,审查了各区域研讨会的结果。联合国人权中心和儿童基金会已共同努力执行《儿童权利公约》。

### 6. 国际家庭年协调员和秘书处

83. 国际家庭年协调员自1990后任命以来一直在实质问题和组织问题方面积极推动国际家庭年的筹备进程。他以此为目标,同各会员国、国际组织和机构、非政府组织、其他实体等国际年的主要执行者建立了联系。他同许多高级政府官员和决策者、联合国组织和机构负责人、区域组织负责人、学术团体和非政府组织代表讨

论了关于国际家庭年的问题。他同世界银行总部、欧洲理事会会、欧洲共同体委员会和北欧部长理事会交换了看法，其结果十分令人鼓舞。他还努力进行筹资活动。协调员和国际家庭年秘书处工作人员参加了几次关于家庭的国际活动，在这些活动中他们阐述国际家庭年的原则、目标和方案。

84. 国际家庭年秘书处在协调员的领导下集中利用其有限的资源动员和协助各会员国、联合国系统各有关组织和机构、其他政府间组织和非政府组织、研究机构和私有部门开展国际家庭年的筹备活动。为此目的，秘书处进行了许多实质活动、组织活动和宣传活动。

85. 国际家庭年秘书处是根据如下假定开展工作：社会政策方面很少有其他问题比家庭问题更适合采用跨部门办法，因为唯有家庭问题集中而全面地反映出社会政策的各种问题。因此，秘书处在筹备过程中努力促使人们注意若干社会领域和部门的实质问题。这些领域特别包括：发展方面的社会福利政策和方案；妇女问题；使特定社会群体纳入社会的全球战略，其中包括世界儿童问题首脑会议通过的《儿童生存、保护和发展世界宣言》（见A/45/625，附件）和《儿童权利公约》（大会第44/25号决议，附件）；以及家庭在预防艾滋病、滥用成瘾物质和犯罪方面的作用。

86. 现已提请即将召开的联合国主要会议（包括1992年的联合国环境与发展会议和1994年的国际人口与发展会议）的秘书处注意有关家庭的实质问题和国际家庭年的筹备工作。

87. 为促进各国政府进行努力，现已制定并向各会员国提供所提议的关于建立国际家庭年国家协调机制的指导方针。现已向各国政府、联合国各有关机关和机构、各政府间组织和非政府组织、包括有关的国家办事处和区域办事处提供了所有关于开展促进和宣传活动的文件和材料。秘书处于1991年3月召集了第一次关于国际家庭年的机构间特别会议。此外，秘书处还一直支持规划和开展具体活动，如关于家庭问题的实质性会议和宣传活动。

88. 秘书处在实质方面和组织方面为维也纳和纽约的非政府组织家庭问题委员

会提供了支持；同设在巴黎的非政府组织（教科文组织）常务委员会家庭问题小组和设在日内瓦的青年与家庭生活教育网络建立了密切的工作联系。秘书处召开了非政府组织有关单位主席和代表的非正式磋商会议，以探讨有效合作与协调的途径。在整个筹备过程中将继续召开类似的会议。这些会议是为了通过交流信息、审查联合国同非政府组织之间的关系、提出关于加强联系的方法的建议、确定相互帮助的可能性，从而有利于联合国和非政府组织在有关国际家庭年的工作上进行有效、经济的协调。

89. 建立家庭问题研究所网络的工作已经开始。现已同几十个中心进行了联系，请它们在建立网络方面进行合作，以鼓励国家和地方研究家庭问题，促进传播有关家庭问题研究的知识和资料，促进共同行动，以创办一个“国际家庭年丛刊”出版方案。作为第一步，目前正在编纂关于各机构主要研究领域和活动方案的资料。

90. 现已采取初步步骤以建立国际家庭年数据库。为此，王安公司奥地利分公司捐献了材料并提供了技术支助。为了便利秘书处在通讯领域的工作，菲利浦听写系统公司捐献了一台菲利浦声频处理机。

91. 现已确定了促进和宣传活动的各项要素。国际家庭年正式徽章已经选定。由瑞士出生、居住在维也纳的艺术家Catherine Littasy-Rollier设计的徽章图案简单，是在屋顶下面一颗心连接另一颗心，象征着家庭生活和爱。目前正在促进广泛使用这一徽章，关于使用这种徽章的指导方针已经以联合国所有正式语文分发。关于国际家庭年的第一幅介绍性宣传画在继续发行，此外，第二幅宣传画也已印制和分发。目前正分别同儿童基金会贺卡业务处和联合国邮政管理处讨论发行一系列纪念国际家庭年的贺卡和邮票。此外还计划推出国际家庭年纪念品和其他宣传项目。

92. 现已出版一份关于国际家庭年的小册子，其中收集了关于国际家庭年的基本资料。奥地利工人工资委员会慷慨捐助了这本小册子的印制经费。《国际家庭年简报》第一期已经发行，以期迅速、及时地传播资料。1991年计划再出版三期。国

际家庭年秘书处计划在现有资源范围内定期出版国家和国际筹备和庆祝国际家庭年的行动汇编。

## 五、财政资源

93. 大会宣布国际家庭年时，并未在1990-1991年方案预算中为其筹备工作编列任何具体资源。为了使联合国能够承担促进和协调国际家庭年活动的工作，1992-1993两年期方案概算中已经编列所需资源。此外还将努力动员预算外资源。许多发展中国家已经将家庭领域的技术援助方案定为优先问题。

94. 根据秘书长的建议，现已按大会第45/133号决议的规定建立了国际家庭年自愿信托基金。大会在上述决议中还请所有国家和各有关组织向该基金捐款。该基金的资源将用于支助直接促进国际家庭年的目标的国家行动和项目，尤其是发展中国家的行动和项目；对提出要求的政府提供有关国际家庭年的技术援助和咨询服务；建立国家制定长期家庭政策的能力；研究、收集数据、各国就家庭问题交流资料和经验。

95. 为了募集捐款，现已同许多可能的捐助者进行了联系，并正在确定其他可能的捐助者。一些捐助者已经作了初步捐献或认捐，其中包括以上提及的实物捐献。一旦宣传材料印制完毕，就将在公共部门和私营部门开展筹资活动。向该基金慷慨捐款对于确保充分筹备和成功地庆祝国际家庭年至关重要，在发展中国家尤其如此，因为缺少资源和(或)技术专门知识可能妨碍发展中国家采取有效措施。

96. 虽然基金资源十分有限，国际家庭年秘书处已经将其资金用于一个技术合作项目，将同Mouvement International ATD Quart Monde一起执行该项目，这个项目就是一项题为“赤贫家庭”的研究。